

香港交易及結算所有限公司以及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



天行國際(控股)有限公司*

Simsen International Corporation Limited

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：993)

截至二零一二年十月三十一日止六個月之中期業績

未經審核簡明綜合財務報表

天行國際(控股)有限公司(「本公司」)董事(「董事」)會(「董事會」)欣然向列位股東提呈本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零一二年十月三十一日止六個月之未經審核簡明綜合業績連同比較數字。簡明綜合中期財務報表未經審核，但已經由本公司之審核委員會(「審核委員會」)審閱。

* 僅供識別

簡明綜合收益表

截至二零一二年十月三十一日止六個月

	附註	截至十月三十一日止六個月	
		二零一二年 千港元 (未經審核)	二零一一年 千港元 (未經審核)
收入	4	41,961	70,621
其他收入及收益或虧損淨額		(1,213)	1,666
經紀及佣金開支		(11,058)	(9,087)
指定為按公平值計入損益賬之 可換股票據之公平值虧損		(24,674)	–
行政及其他經營開支		(55,821)	(63,990)
出售物業、廠房及設備項目之虧損		(1,771)	(710)
貸款及應收賬款減值撥備撥回淨額		1,883	–
融資費用		(41)	(76)
		<u> </u>	<u> </u>
除稅前虧損	5	(50,734)	(1,576)
所得稅開支	6	(695)	(2,100)
		<u> </u>	<u> </u>
期間虧損		<u>(51,429)</u>	<u>(3,676)</u>
以下各方應佔：			
本公司擁有人		(51,473)	(3,676)
非控股股東權益		44	–
		<u> </u>	<u> </u>
		<u>(51,429)</u>	<u>(3,676)</u>
本公司普通股權益股東應佔每股虧損 基本及攤薄	7		(經重列)
— 期間虧損(每股港仙)		<u>(8.52)</u>	<u>(1.48)</u>

簡明綜合全面收益表

截至二零一二年十月三十一日止六個月

	截至十月三十一日止六個月	
	二零一二年 千港元 (未經審核)	二零一一年 千港元 (未經審核)
期間虧損	(51,429)	(3,676)
期間其他全面(開支)/收益：		
可供出售股本投資之公平值變動	(20,400)	1,680
換算海外業務之匯兌差額	<u>1,646</u>	<u>-</u>
期間其他全面(開支)/收益(扣除稅項)	<u>(18,754)</u>	<u>1,680</u>
期間全面開支總額	<u>(70,183)</u>	<u>(1,996)</u>
以下各方應佔：		
本公司擁有人	(70,221)	(1,996)
非控股股東權益	<u>38</u>	<u>-</u>
	<u>(70,183)</u>	<u>(1,996)</u>

簡明綜合財務狀況表
二零一二年十月三十一日

	二零一二年 十月三十一日 千港元 (未經審核)	二零一二年 四月三十日 千港元 (經審核)
非流動資產		
物業、廠房及設備	6,812	11,602
商譽	19,251	1,498
其他長期資產	4,108	4,103
無形資產	2,350	2,350
指定為按公平值計入損益賬之可換股票據	222,389	247,063
可供出售股本投資	99,600	120,000
收購一間附屬公司已付之訂金	-	900
非流動資產總值	<u>354,510</u>	<u>387,516</u>
流動資產		
貸款及應收賬款	8 532,198	606,504
預付款項、訂金及其他應收賬款	9,457	9,293
按公平值計入損益賬之股本投資	1,533	843
銀行信託賬戶結餘	162,260	149,429
有抵押銀行存款	5,000	10,000
現金及現金等值項目	216,715	215,272
流動資產總值	<u>927,163</u>	<u>991,341</u>
流動負債		
應付賬款	9 181,070	220,123
其他應付賬款及應計費用	28,631	23,633
應付融資租約	274	141
應付稅項	1,641	685
欠一間附屬公司一名非控股股東之款項	-	5,850
流動負債總額	<u>211,616</u>	<u>250,432</u>
流動資產淨值	<u>715,547</u>	<u>740,909</u>
資產總值減流動負債	<u>1,070,057</u>	<u>1,128,425</u>
非流動負債		
應付融資租約	-	204
遞延稅項負債	80	80
長期服務金撥備	931	1,564
修復撥備	654	1,100
非流動負債總額	<u>1,665</u>	<u>2,948</u>
資產淨值	<u>1,068,392</u>	<u>1,125,477</u>
權益		
本公司擁有人應佔權益		
已發行股本	636	546
儲備	1,067,756	1,124,976
	<u>1,068,392</u>	<u>1,125,522</u>
非控股股東權益	-	(45)
權益總額	<u>1,068,392</u>	<u>1,125,477</u>

附註：

1. 編製基準

本集團截至二零一二年十月三十一日止六個月之未經審核簡明綜合中期財務報表乃根據香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港會計準則(「香港會計準則」)第34號「中期財務報告」及香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十六之適用披露規定編製。

此等未經審核簡明綜合中期財務報表不包括年度財務報表規定之全部資料及披露內容，並且應與本集團根據香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)所編製截至二零一二年四月三十日止年度之經審核財務報表一併閱讀。除若干金融工具按公平值計量外，此等未經審核簡明綜合中期財務報表乃按歷史成本基準編製。

2. 主要會計政策

除下文所述者外，編製此等簡明綜合中期財務報表所採納之會計政策與編製本公司截至二零一二年四月三十日止年度之年度財務報表所採納者貫徹一致。

於本期間，本集團首次採納下列由香港會計師公會頒佈之香港財務報告準則之修訂：

香港財務報告準則第7號(修訂) 金融工具：披露一轉撥金融資產
香港會計準則第12號(修訂) 遞延稅項：收回相關資產

於本中期期間應用上述香港財務報告準則之修訂對此等簡明綜合中期財務報表並無重大財務影響，亦未對此等簡明綜合中期財務報表內應用之會計政策產生重大變動。

3. 經營分類資料

就管理目的而言，本集團按其產品及服務劃分業務單位，並有以下可呈報經營分類：

- (a) 證券業務，即從事證券、期貨及期權合約之經紀及買賣、提供孖展融資、企業融資顧問、資產管理及保險諮詢服務，以及投資控股及自營買賣證券之業績；
- (b) 黃金業務，即從事黃金合約之經紀及買賣；
- (c) 外匯業務，即從事外匯合約之經紀及買賣；
- (d) 借貸業務，即從事提供貸款融資；及
- (e) 典當貸款業務，即從事提供典當貸款服務。

各分類間之銷售及轉撥乃參考向第三方銷售所採用之售價，按當時市價進行交易。

下表呈列截至二零一二年及二零一一年十月三十一日止六個月之收入及業績。

截至二零一二年十月三十一日止六個月

	證券 千港元	黃金 千港元	外匯 千港元	借貸 千港元	典當貸款 千港元	總計 千港元
分類收入：						
來自外界客戶之收入	19,454	153	2,720	18,522	1,112	41,961
其他收入及收益／(虧損)淨額	645	(278)	(1,637)	-	20	(1,250)
	<u>20,099</u>	<u>(125)</u>	<u>1,083</u>	<u>18,522</u>	<u>1,132</u>	<u>40,711</u>
分類業績	<u>(7,963)</u>	<u>(14,365)</u>	<u>(5,078)</u>	<u>21,559</u>	<u>801</u>	<u>(5,046)</u>
未分配利息收入及其他收入						37
未分配開支						(19,239)
指定為按公平值計入損益賬之 可換股票據之公平值虧損						(24,674)
出售物業、廠房及設備之虧損	(1,167)	(286)	(318)	-	-	(1,771)
融資費用						(41)
除稅前虧損						(50,734)
所得稅開支						(695)
期間虧損						<u>(51,429)</u>

截至二零一一年十月三十一日止六個月

	證券 千港元	黃金 千港元	外匯 千港元	借貸 千港元	總計 千港元
分類收入：					
來自外界客戶之收入	35,338	4,709	11,554	19,020	70,621
其他收入及收益／(虧損)淨額	<u>1,629</u>	<u>(11)</u>	<u>(2)</u>	<u>-</u>	<u>1,616</u>
	<u>36,967</u>	<u>4,698</u>	<u>11,552</u>	<u>19,020</u>	<u>72,237</u>
分類業績	<u>(2,074)</u>	<u>(5,804)</u>	<u>2,759</u>	<u>18,836</u>	13,717
未分配利息收入及其他收入					50
未分配開支					(14,557)
出售物業、廠房及設備之虧損	(661)	-	(31)	-	(710)
融資費用					<u>(76)</u>
除稅前虧損					(1,576)
所得稅開支					<u>(2,100)</u>
期間虧損					<u>(3,676)</u>

4. 收入

收入亦即本集團之營業額，包括(i)證券、黃金、外匯、期貨及期權合約之佣金、經紀及溢價收入；(ii)買賣證券、黃金、外匯及期貨合約之收益或虧損；(iii)貸款及孖展融資活動之利息收入及手續費收入；及(iv)所提供諮詢及顧問服務之服務費收入。本集團之收入分析如下：

	截至十月三十一日止六個月	
	二零一二年	二零一一年
	千港元	千港元
收入		
證券、黃金、外匯、期貨及期權合約經紀之收費、佣金及溢價收入淨額	16,763	26,602
證券、黃金、外匯及期貨合約之交易收益淨額	(4,779)	11,316
貸款及孖展融資活動之利息收入	24,079	24,241
手續費收入	121	823
其他服務收入	5,777	7,639
	<u>41,961</u>	<u>70,621</u>

5. 除稅前虧損

本集團之除稅前虧損已扣除(計入)下列各項：

	截至十月三十一日止六個月	
	二零一二年	二零一一年
	千港元	千港元
折舊	3,214	3,030
租賃辦公室物業之經營租約最低租金	9,472	10,952
僱員福利開支(包括董事酬金)	28,028	24,322
匯兌差額淨額	(15)	2
	<u>30,699</u>	<u>38,306</u>

6. 所得稅開支

期內，於香港賺取之估計應課稅溢利按香港利得稅率16.5%(二零一一年：16.5%)計提撥備。其他地區應課稅溢利之稅項乃根據本集團經營所在司法權區之適用稅率計算。

	截至十月三十一日止六個月	
	二零一二年	二零一一年
	千港元	千港元
即期		
— 香港	598	2,100
— 其他地區	97	—
	<u>695</u>	<u>2,100</u>

7. 本公司普通股權益股東應佔每股虧損

每股基本及攤薄虧損乃根據本公司普通股權益股東應佔期間虧損約51,473,000港元(二零一一年：虧損約3,676,000港元)及期內已發行普通股加權平均數約603,834,000股(二零一一年：249,199,000股(經重列))計算。截至二零一一年十月三十一日止六個月之每股基本及攤薄虧損金額已經調整，以反映於二零一二年四月進行之股份合併。

由於行使本公司尚未行使之認股權證將導致每股虧損減少，故並無披露截至二零一二年及二零一一年十月三十一日止六個月之每股攤薄虧損。

8. 貸款及應收賬款

	二零一二年 十月三十一日 千港元	二零一二年 四月三十日 千港元
貸款及應收賬款		
— 證券、期貨、期權、黃金及外匯買賣服務	87,484	139,637
— 貸款業務	401,303	483,678
— 典當貸款服務	60,159	—
— 買賣業務	160	160
— 企業及其他業務	1,224	3,044
	<u>550,330</u>	<u>626,519</u>
減值撥備	<u>(18,132)</u>	<u>(20,015)</u>
	<u>532,198</u>	<u>606,504</u>

本集團貸款及應收賬款(扣除減值撥備)於報告期間完結時按償還到期日之賬齡分析如下：

	二零一二年 十月三十一日 千港元	二零一二年 四月三十日 千港元
即期至一個月	294,930	379,653
一至三個月	68,832	325
三個月至一年	167,624	226,026
一年以上	812	500
	<u>532,198</u>	<u>606,504</u>

貸款及應收賬款減值撥備之變動如下：

	二零一二年 十月三十一日 千港元	二零一二年 四月三十日 千港元
於期/年初	20,015	1,571
已確認減值虧損	6,124	18,444
已撥回減值虧損	(8,007)	—
於期/年終	<u>18,132</u>	<u>20,015</u>

9. 應付賬款

本集團應付賬款於報告期間完結時按償還到期日之賬齡分析如下：

	二零一二年 十月三十一日 千港元	二零一二年 四月三十日 千港元
即期至一個月	<u>181,070</u>	<u>220,123</u>

管理層論述及分析

業務回顧

於回顧期內，本集團繼續經營其現有主要業務，包括證券、黃金、外匯及借貸業務，而本集團已開始於中華人民共和國（「中國」）經營典當業務。

截至二零一二年十月三十一日止六個月，本集團錄得未經審核虧損約51,429,000港元（二零一一年：虧損約3,676,000港元）。於回顧期內之收入約為41,961,000港元（二零一一年：約70,621,000港元），減少約41%。

歐洲主權債務危機導致全球金融形勢不明朗，加上中國實施緊縮措施，無疑對香港經濟造成一定影響。勞工及租金成本不斷上漲令本地營商環境雪上加霜，本集團核心業務備受影響。

證券

證券業務指從事證券、期貨及期權合約之經紀及買賣、提供孖展融資、企業融資顧問、資產管理及保險諮詢服務，以及投資控股及自營買賣證券之業績。回顧期內證券業務之收入約為19,454,000港元（二零一一年：約35,338,000港元），此業務產生之虧損約為7,963,000港元，相對去年同期則錄得虧損約2,074,000港元，主要由於間接受到香港股票市場成交量偏低所影響。

黃金

黃金業務指從事黃金合約之經紀及買賣。此業務於回顧期內分別錄得收入約153,000港元及虧損約14,365,000港元（二零一一年：分別約4,709,000港元及虧損約5,804,000港元）。

外匯

外匯業務指從事外匯合約之經紀及買賣。此業務於回顧期內分別錄得收入約2,720,000港元及虧損約5,078,000港元（二零一一年：分別約11,554,000港元及溢利約2,759,000港元）。

借貸

雖然中國收緊信貸，但鑑於市場對融資需求極為殷切，本集團期內借貸業務維持穩定。於二零一二年十月三十一日，借貸業務之應收貸款約達391,779,000港元(二零一二年四月三十日：約469,302,000港元)，為回顧期間帶來利息收入及溢利分別約18,522,000港元及約21,559,000港元(連同應收貸款減值撥備撥回淨額約4,851,000港元)(二零一一年：分別約19,020,000港元及溢利約18,836,000港元)。

典當貸款

典當貸款業務為新近於中國收購之業務分類，蘊藏無窮商機。截至二零一二年十月三十一日止六個月之收入及溢利分別為1,112,000港元及801,000港元。於去年同期未有就典當貸款分類錄得收入及溢利。

資本結構

於回顧期內，本公司之法定股本並無任何變動。於二零一二年十月三十一日，每股面值0.001港元之已發行普通股總數為635,672,880股(二零一二年四月三十日：545,598,480股)，而本公司擁有人應佔權益總額約為1,068,392,000港元(二零一二年四月三十日：約1,125,522,000港元)。

流動資金及財務資源

於二零一二年十月三十一日，本集團有現金及現金等值項目總額約216,715,000港元(二零一二年四月三十日：約215,272,000港元)，已扣除分開存入指定銀行賬戶之客戶資金約162,260,000港元(二零一二年四月三十日：約149,429,000港元)。

由於本集團截至報告日期有現金盈餘淨額，故本集團於二零一二年十月三十一日及二零一二年四月三十日不存在按計息貸款總額減現金儲備除本公司股東權益計算之資本負債比率。

本集團之銀行融資為40,000,000港元，於報告期間完結時尚未動用亦未償還。計入該等銀行融資之透支額10,000,000港元(二零一二年四月三十日：10,000,000港元)以本集團若干銀行存款約5,000,000港元(二零一二年四月三十日：約10,000,000港元)作抵押。餘下融資30,000,000港元(二零一二年四月三十日：30,000,000港元)為孖展融資，能否取得該融資則須視乎本公司一間附屬公司執行之證券押記而定。

外匯風險

本集團主要在香港及中國進行日常業務及投資，收入及開支均以港元及人民幣列值。董事相信，本集團並無承擔重大外匯風險。然而，本集團將按需要密切監控所承擔之風險。

或然負債

於二零一二年十月三十一日，本集團並無重大或然負債。

重大交易

於回顧期內，本集團曾進行下列重大交易：

- (1) 於二零一二年六月七日，本公司訂立配售協議，內容有關按每股配售股份0.156港元之價格配售最多109,119,696股本公司新股份（「**配售股份**」）。於二零一二年七月六日，配售代理成功配售合共90,000,000股配售股份。配售之詳情載於本公司日期為二零一二年六月七日、二零一二年七月六日及二零一二年七月九日之公告。
- (2) 於二零一二年七月九日，本公司全資附屬公司Profit Keen Holdings Limited（作為買方）與吳佳聯女士（作為賣方）以及崔麗傑女士及徐岩先生（作為賣方擔保人）訂立買賣協議，根據當中所載條款並在其條件規限下，買方同意向賣方收購Concord Capital Investment Limited（「**Concord Capital**」）所發行100股每股面值1.00美元之股份，即Concord Capital全部已發行股份。交易已於二零一二年九月二十五日完成。交易之詳情載於本公司日期為二零一二年七月九日、二零一二年七月十一日、二零一二年九月五日及二零一二年九月二十五日之公告以及本公司日期為二零一二年九月七日之通函。
- (3) 於二零一二年十月十日，北京萬融典當有限責任公司（「**北京萬融**」，其業績將如全資附屬公司合併計入本集團之賬目內）與李尚玲訂立兩份貸款協議。根據該等貸款協議，北京萬融同意按上述各份協議向李尚玲授出為數人民幣4,000,000元（相當於約4,880,000港元）之有抵押貸款。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十月十一日之公告。
- (4) 於二零一二年十月十二日，本公司全資附屬公司威天有限公司（作為買方）與吳瑜珊女士（作為賣方）訂立買賣協議，據此，買方同意收購而賣方同意出售AST 3G LIMITED（「**AST 3G**」）已發行股本中4,900股每股面值1港元之普通股及AST 3G結欠賣方約5,850,000港元之股東貸款，代價為6,552,000港元，惟受該協議之條款及條件所限。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十月十二日之公告。

- (5) 於二零一二年十月十九日，本公司間接全資附屬公司天行財務融資有限公司(作為貸方)與Lucky Start Holdings Limited(作為借方)及擔保人訂立補充貸款協議，據此，訂約各方有條件同意將貸款償還日期順延至二零一三年一月十七日。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十月二十二日之公告。
- (6) 於二零一二年十月二十九日，北京萬融(其業績將如全資附屬公司合併計入本集團之賬目內)與北京天之龍汽車銷售服務有限公司(「北京天」)訂立貸款協議。根據貸款協議，北京萬融同意向北京天授出為數人民幣10,000,000元(相當於約12,300,000港元)之有抵押貸款。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十月三十日之公告。

集團資產抵押

於二零一二年十月三十一日，融資租約承擔約274,000港元(二零一二年四月三十日：約345,000港元)乃以根據融資租約收購之租賃資產作抵押。

僱員及薪酬政策

於二零一二年十月三十一日，本集團聘用合共約98名僱員，而二零一一年則聘用169名僱員。於聘用員工及提供晉升機會時，本集團主要考慮個人優點、相關經驗、所從事職位之發展潛質及表現。員工薪酬及福利政策參照市場標準制訂，具有競爭力並與員工表現掛鉤。

前景

由於全球經濟仍然脆弱及充滿不明朗因素，預期證券、黃金及外匯等核心業務仍不斷面對國內外挑戰。

誠如上文所述，借貸業務表現仍然強勁，而資產管理業務將有望增長。另外，中國仍為本集團其中一個非常重要之市場。本公司將繼續在中國投資及擴大業務範圍，為不久將來提供更多商機及增長。

展望將來，本集團將繼續推進其主要業務計劃及策略，以加強其整體財務表現。除擴充及多元化發展中國市場業務外，本集團亦將致力迎合本地市場需要，長遠透過強而有力之精簡組織架構達致持續增長。

報告期間完結後事項

- (1) 於二零一二年十二月七日，本公司間接全資附屬公司晟元投資控股有限公司(作為買方)與崔桂娜女士及楊成全先生(作為賣方)訂立買賣協議，根據當中所載條款並在其條件規限下，買方同意以代價20,956,000港元向賣方收購北京沃德通財務顧問有限公司全部股本。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十二月七日之公告。
- (2) 於二零一二年十二月二十四日，本公司間接全資附屬公司Profit Keen Holdings Limited(作為買方)與賣方(定義見日期為二零一二年十二月二十四日之公告)訂立買賣協議，根據當中所載條款並在其條件規限下，買方同意向賣方收購北京東方滙投資諮詢有限公司全部股本，代價為314,362,500港元。由於賣方一及賣方二(定義見日期為二零一二年十二月二十四日之公告)各自為本公司之關連人士，收購事項構成上市規則第14A章項下一項關連交易。有關詳情載於本公司日期為二零一二年十二月二十四日之公告。

中期股息

董事會議決不就截至二零一二年十月三十一日止六個月宣派任何中期股息(二零一一年：無)。

購買、出售或贖回本公司之上市證券

於回顧期內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司任何上市證券。

企業管治

本公司致力於切合實際之情況下維持高水平企業管治，強調高透明度、問責性及獨立性之原則。董事會相信，良好企業管治對本集團取得成功及提升股東價值攸關重要。

於二零一二年四月一日，企業管治常規守則(「前守則」)經修訂及易名為企業管治守則及企業管治報告(「新守則」)。自二零一二年四月一日起，本公司已採納新守則所載守則條文(「守則條文」)，以取代及廢除前守則。截至二零一二年十月三十一日止六個月，本公司一直全面遵守前守則及新守則所載守則條文。

董事進行證券交易之標準守則

本公司已採納上市規則附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。本公司已就於回顧期內是否遵守標準守則向全體董事作出具體查詢，並獲全體董事確認彼等一直全面遵守標準守則所載標準。

審核委員會

本公司根據上市規則第3.21條之規定成立審核委員會，目的是檢討及監察本集團之財務申報程序及內部監控制度，以及有關法例及規則之遵守情況。審核委員會由三名本公司獨立非執行董事組成。審核委員會已審閱截至二零一二年十月三十一日止六個月之未經審核財務報表。

鳴謝

本人謹藉此機會對本公司股東一直以來之支持及全體員工竭誠努力表示謝意。

承董事會命
天行國際(控股)有限公司
執行董事兼行政總裁
紀曉波

香港，二零一二年十二月二十八日

於本公告日期，董事會包括本公司執行董事紀曉波先生(行政總裁)及傅驥文先生，以及本公司獨立非執行董事朱承武先生、李海楓先生及楊少強先生。